雲埠明和大鐵行

▲諸君注意

（孖人）嘜大小各器具俱全價錢相宜

MING WO HARDWARE CO
23 Pender Street East Vancouver, B C
▲電話（詩摩）叁七〇五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

廣東新聞一

●民政廳令行實習國技

民政廳昨奉國民政府內部訓令云 爲令行事 我國神明華胄 被稱病夫 外侮迭乘 于今爲烈 欲雪國恥 當謀自强 前經本部通令各省民政廳督飭所屬 勵精圖治 并飭提倡拳技 以重國術在案 查國術一道 本屬高尚技擊 非其他體操可比 就身體方面言 可以增進健康 鍛鍊體力 以爲强種救國之基礎 就道德方面言 可以養成自信自重 勇敢忍耐 正直忠實各性格 以爲投艱任鉅之根本 至於精神既固 智慧遂生 物質文明 不難企及 總其利益 詎止一端 凡屬國民 同宜練習 惟官吏爲人民表率 上行下效 捷于桴鼓 敢迪教練 厥爲要圖 現時國民政府 已設立國技研究館 以重國技 本部亦于每日上午六時由本部長 率同全體員役 實習國技 及軍式體操 以資磨鍊而示提倡 各地方行政官吏 自應體念斯意 切實推行 以發揮固有之技能 而增進奮鬥之毅力 茲將各省民政廳縣市政府公安局等訓練國術辦法 列示于左 (一)各省民政廳各縣市政府公安局等 應將國術一項 定爲訓練職員警役之日課 聘用嫻習國術人員 認真教練 每日上午六時或七時 各長官親率職員警役 壹體練習 (二)練習場所 應設于本署附近空地民衆共見之處 各處長官親率職員警役 在場練習 務使民衆便于觀覽 并剴切演講國術利益 勸其共同學習 以期造成風氣 (三)應選購關于國術淺近書類 加以白話註釋 于每日在講堂訓練職員警役時 作爲訓練課本 與其他課本 共同講授 并于講堂內陳列國術書籍 圖畫 以供劉覽 (四)當與本地公正人士 籌設國術研究會 對于熟習國技 品行端正之贊助而鼓勵之 集合會員 以資提倡 到處講演强身術之要旨 以資勸導 一面設立平民圖書館 其他應用各書 外 兼陳列國術圖書類 以供衆覽 (五)各縣舉辦保衛團商團 應將國術壹項 與軍式操練并重 責成縣長不時下鄉巡視 認真考驗 (六)各縣市政府 公安局 訓練職員警役成績 每三個月一次 列具詳表呈報民政廳察核 以上各次 不過畧舉大概 是在各該主管長官 以身作則 勤加訓練 隨時提倡 俾官民各界 無不諳習國術 以期發揚民族精神 黨國前途 胥於是賴 我輩心銜國恥 誼切同仇 正宜效宗澤渡河之呼 師陶侃運甓之志 若以地位有別 身份不同 不屑於鍛鍊身心 研究拳技 則甚非所望于諸僚友也 除分令外 合行令仰該廳長查明辦理 并轉令各縣市政府公安局 一體遵照 仍將遵辦情形 隨時具報查考 切切此令

佐大旅館
治治旅旅
治治旅旅
GEORGE HOTEL
Phone Sey. 92750
207 Georgia, Street E.
Vancouver, B. C.

本旅館開設在雲埠崙街夾佐治街角房舍雅潔汽喱溫暖水喉冷熱亦與唐埠萬爲鄰近僑胞光臨極表歡迎
▲電話（矢務）九二七五〇

醫士余曜瀾寓
司理 余朋和
鄭福滋 啟

通信 Chow Lee 556 Cormorant S Victoria B C
兩廣中醫學堂 域多利安和堂
優等畢業生 李福傳 內外方脉 參茸藥材發行

汪 花柳白濁斷根汁每鎊仉 立止內傷吐血汁每鎊仉 一掃光廁水 每鎊仉
花柳入骨搜毒汁每盅仉 遠年梅痔毒汁每鎊仉 立止心痛汁 每鎊仉
痢疔橫症芙汁每盅仉 急救瘋狂癇潤汁 每盅仉 內消濕漏汁 每鎊仉
立復常遺精丸每鎊仉 腎虛陰虧腰痛散每鎊仉 三鞭補血汁 每盅仉
意 產兒胎毒青每盒仉 久戰不倦合歡膏每盒仉 產後風汁每盅仉
立止腸氣痛汁每盅仉 婦科經期腹痛丸每鎊仉 赤遊瘋丹每盅仉
跌打還魂痛丸每只仉 催產下胎丸每鎊仉 神效攝腎消汁每盅仉 婦科摩腹痛汁每盅仉
廣 化源淨氣止砍丸每鎊仉 光明退膜眼藥 每鎊仉 接毒膏科約膏每盒仉
風濕腫痛癱症汁每盅仉 萬應喉症藥水每鎊仉
告 跌打酒療止痛散每服仉 花柳合歡免毒汁每盅仉 立止頭暈藥水每盅仉
立治出面大風瘋紅雲血癍汁每料廿元 通治梅癌天下馳名補腦丸每鎊仉

金利源雜貨藥材發行

GIM LEE YUEN LTD
75-77 Pender St. Phone Sey 899-3239 Vancouver, B.C
電話詩麼899 電話詩麼3239

小號開設雲埠于茲二十餘年 專辦油米糖荳海味京菓罐頭醬料粉料紙料 盞器鐵器竹器漆器爆竹蔴雀有蘭廣烟 熟煙 鑼鈸絃索洋琴各樣青菜青瓜合時水貨俱全 綾羅紬緞絹緞顧綉各款絲品棉胎褥仔洋氈時款紬綢小衫男女絲襪線襪趨時男鞋女鞋羊毛擠結內衫書籍曲本筆墨宮粉香水香蛤統辦中國藥材泡製鮮明飲片武溪蛤蚧補茶著名膏丹丸散吉林野山抄參超等北高麗參正暉春鹿尾羣血腊白腊犀份安南甜油玉桂貴重藥品俱備裝箱堅固妥當 凡蒙 無論發行零沽價格額外相宜 仰我僑胞光顧 曷勝感激 注意 小號接製丸散料真工良奏效迅速 久蒙僑胞嘉許殊深感感今不惜重資加置電力大機器所研藥粉極之幼嫩爲丸最佳猶注重衛生用機器埋丸庋於潔製造來單委製丸散計價相宜依期不誤此佈

本號總經理著名各字號膏丹丸散藥水 ▲ 又新到大帮絲苗米萱粘米批價極平

廣州陳李濟 廣州陳李恒 廣州羅芝庭 廣州廣芝館 廣州潘務菴 廣州馬白良 廣州錢澍田 廣州蘇瑞生 廣州黃中璜 廣州唐十義 廣州黃祥華 廣州兩儀軒 廣州黃愼堂 廣州黃幹南 廣州梁財信 廣州馮了性 廣州歐家全 廣州萬春園 廣州鄺廣濟 廣州唐堯齡 廣州梁培基 廣州梁永馨 佛港洪桂昌 香港賴耀廷 香港張大鵬 京都雷鳴春 上海雷允上 佛港庶和堂 香港新濟世 香港賴汝康 大埠奇生行 大埠趙超常 大埠姚樹南 大埠趙裴彬 大埠快咽公司 滿埠陳達明 域埠李天助 雲埠黃章龍 香港屈臣氏 佛山瑞芝堂 佛港源吉林 香港楊耀宗 香港廣生行 佛山林吉祥 佛山葉得時 山西廣升遠 香港天喜堂

元發雜貨行

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd
Phone Sey 4378（矢麼四三七八）
236 Pender St E. Vancouver B. C

新到大帮

新嫩蓮藕 老沙田柚 沙坪粉葛 鮮靚茨菇 鹽鯪魚 藏鹽鮫魚 吊曹白魚 超等魚露 如蒙光顧 無任歡迎

注意 文安原邊字丁 特別平沽

雲埠香港 元發華棧 元發祥 謹啟

加拿大 滿地可 呢慎路英青水公司廣告

National Blueing Company 1007 Clarke St. Montreal P. Q.

本公司開張成廿多年所製之英青水係最精良青水所有人用過均稱贊不已茲將本公司代理刊下業衣館諸君光顧希認下印貨樣庶不致悞也

倘錢足十三黨沙重每罇二毛五二十四頭每箱五元 此係滿地可與域多利兩處賣價

歡迎代理 利權厚奉

本主人啓

滿地可 Montreal P. Q.

佐珠黃公司 1007 Clarke St.
永隆號 65 Lagauchetiere St. W.
合和公司 336 Lagauchetiere St. W.
聯生公司 42 Lagauchetiere St. W.
怡生隆號 30 Lagauchetiere St W.
均和昌號 45 Lagauchetiere St. W
永和隆號 51 Lagauchetiere St W.
新共和號 35 Lagauchetiere St. W.
華源號 1006 Clarke St.
振興公司 1102 Clarke St.
永興棧 52 Lagauchetiere St. W.
良 古壁埠 Quebec P. Q.
廣生興號 130 ote A Abraham St.
隆號 132 ote A Abraham St.
域多利 Victoria B. C
昌隆號 555 Fisguard st.

都朗度 Toronto Ont.
悅盛隆 68 Elizabeth St.
振亞公司 62 Elizabeth St.
生元昌號 21 Elizabeth St.
譚廷先生 144 York St

柯啷和埠 Ottawa Ont.
永安號 219 Albert St
益隆號 201 Albert St.

品梳埠 Windsor Ont.
遠東公司 123 Sandwich St.
東方公司 118 Pitt St E.

穩地壁埠 Winnipeg Man.
昌盛號 222 Pacific St
雷振拿埠 Regina Sask
益利達 1745 Broad St.

▼◎▲維城致公總堂緊要通告

爲通告事照得全坎洪門懇親大會本屆輪值在第四區卡碌埠現經擇定於九月二號舉行務仰各埠致公分堂於本總堂緣簿到日即遵章向各會員徵收懇親會費以利堂務進行可也此佈

▼◎▲錦補碌致公堂啓事

本公堂遵章舉行第五屆懇親會茲擇於九月二號爲開會之期統請洪門致公總分堂各昆仲屆時達權總分社惠臨助慶指示一切曷勝欣幸

如有惠賜禮物務請早日函知俾代備辦以期適用雅觀爲感
Chee Kung Tong P O. Box 757
Cranbrook, B. C.
錦補碌致公堂籌辦處 同人 鞠躬

西醫 悅如徐

醫館 501 Main Street Vancouver B. C.
醫館電話 Sey. 5106
住宅 430 Dunlevy Aye 住宅電話 High 617L

加美兩國醫科大學畢業並實驗完滿現駐雲埠片打街尾梳爽緬街角銀行樓上五號房

▼◎▲錦補碌致公堂啓事

外全科花柳雜症 診症時間 朝十點至拾二點 下午兩點至五點 晚間七點至九點 特別時間請另議